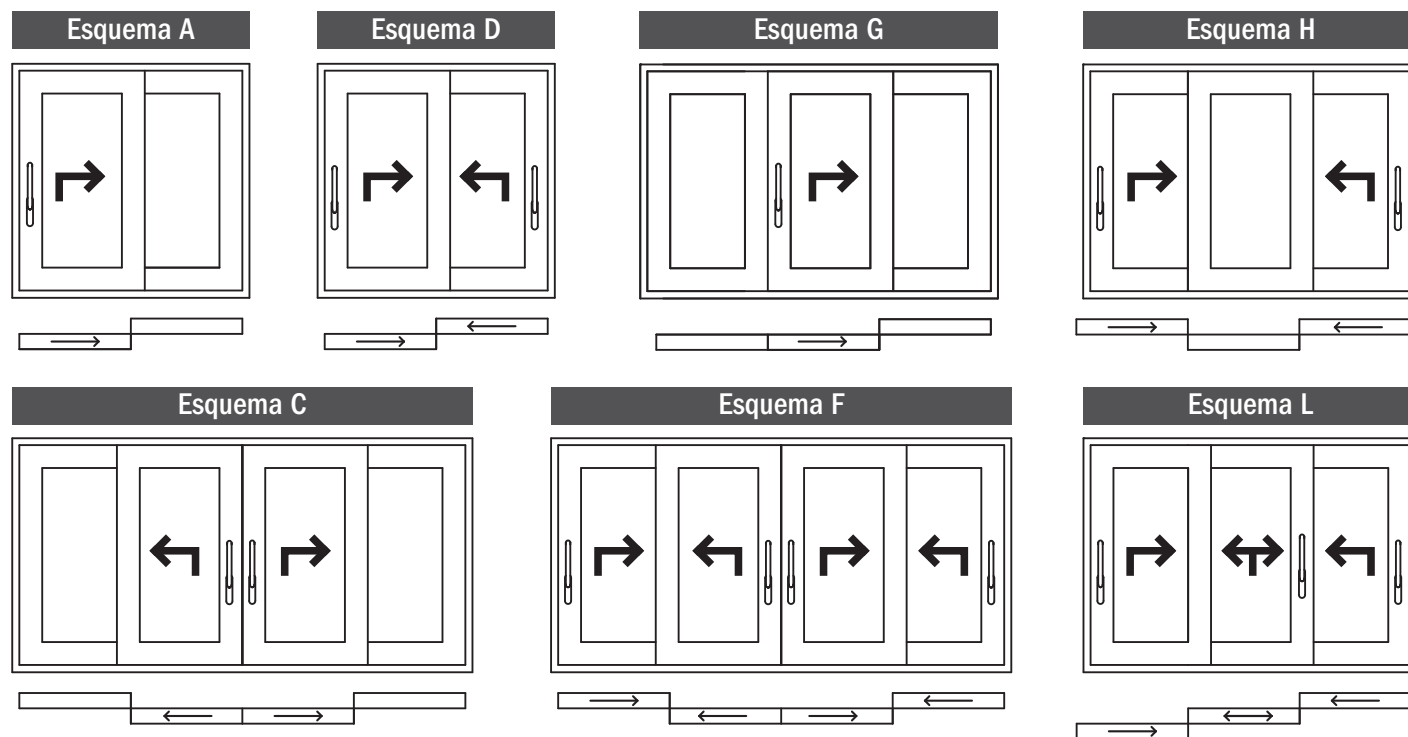




PIV Prüfinstitut Schlösser und Beschläge Velbert Wallstraße 41 Fon +49(0)2051/9506-5 piv.velbert@online.de D-42551 Velbert Fax +49(0)2051/9506-69 www.piv-velbert.de

PRÜFZEUGNIS DIN EN 13126-16:2008-04
Test Certificate

Nr./No. 42-1/12

Der Firma BAICHA S.L.
We confirm, that the manufacturer E-15890 Santiago de Compostela

wird bescheinigt, dass sie am 05. Juli/ July 2012
at the date of

die Anforderungen der DIN EN 13126-16
meets the requirements of DIN EN 13126-16

für das Produkt HS_BAICHA
for the product

in der Ausführung Hebe-Schiebebeschlag
in the version Lift and slide hardware

entsprechend dem folgenden Klassifikationsschlüssel erfüllt hat:
that complies with the classification:

Gebrauchs- kategorie category of use	Dauerfunktions- fähigkeit durability	Maximal- last max. load	Feuerbe- ständigkeit fire resistance	Gebrauchs- sicherheit safety in use	Korrosionsbe- ständigkeit corrosion resistance	Schutz- wirkung security	Ange- wandeter Teil applied part	Prüfgrößen size of test piece
-	5	300	0	1	5	-	16	1200x2000

Diesem Prüfzeugnis liegt der Prüfbericht Nr. 42-1/12 des PIV als Beurteilungsgrundlage zugrunde.
Die Gültigkeit des Prüfzeugnisses bleibt so lange erhalten, wie sich die Prüfgrundlage und/oder das geprüfte Produkt nicht ändern.
This certificate is based on the evaluation of test report No. 42-1/12 by PIV.
The validity of the test certificate will persist as long as the testing basis and the products are not changed.

D-42551 Velbert, den 20. Juli/ July 2012

R. Ehle
Dipl.-Ing.

Dies ist eine Urkundschrift.
Teilweise Verfälschung oder veränderte Wiedergabe ist untersagt. Missachtung bedeutet Urkundenfälschung.
This is a document page. Partly falsification or changes are forbidden. Disregard means document forgery.

Abbediente Prüfstelle nach DIN EN ISO/IEC 17025
Abbediente Zertifizierungsstelle nach DIN EN ISO 9001 (PIV CERT)
Prof. - Überwachungs- und Zertifizierungsstelle nach dem Bauproduktengesetz (BauPG)
RAL Prüfstelle für Schlösser und Beschläge nach RAL RG 607 / 1
Überwachungs- und Zertifizierungsstelle nach Landesverordnung (LVO)
Bau BG Prüfstelle für Fahrverhinderer - DIN CERTCO anerkannte Prüfstelle

Institut für:
Rainer Ehle, Dipl.-Ing.

Es gelten unsere
Geschäftsbedingungen

DAkkS
Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-PL 13024 01 08

A ferragem HS-BAICHA foi ensaiada segundo a norma europeia EN-13126-16:2008 pelo prestigiado instituto Alemão PIV (prüfinstitut für schlösser und beschläge fenster und türen) e CIDEMCO-TECNALIA

La ferrure HS-BAICHA a été testée selon la norme européenne EN-13126-16:2008 par le prestigieux institut Allemand PIV (prüfinstitut für schlösser und beschläge fenster und türen) et CIDEMCO-TECNALIA

Ensaíos mecánicos Essais mécaniques	300kg - 25.000 ciclos - 1.200 mm x 2.000 mm 300kg - 25.000 cycles - 1.200 mm x 2.000 mm
Resistente á corrosão Résistant à la corrosion	Grão 5 Degré 5



T +34 981 563 300 F +34 981 571 153
POLIG. DEL TAMBRE, VÍA EDISON, 31 A-B
15890 SANTIAGO DE COMPOSTELA
A CORUÑA, SPAIN
M INFO@BAICHA.COM



WWW.BAICHA.COM



ELEVADORA CORREDORA SYSTÈME COULISSANTE À LEVAGE

FERRAGEM PARA SISTEMA DE CORREDORA ELEVADORA
PARA PORTAS E JANELAS DE ALUMÍNIO E PVC

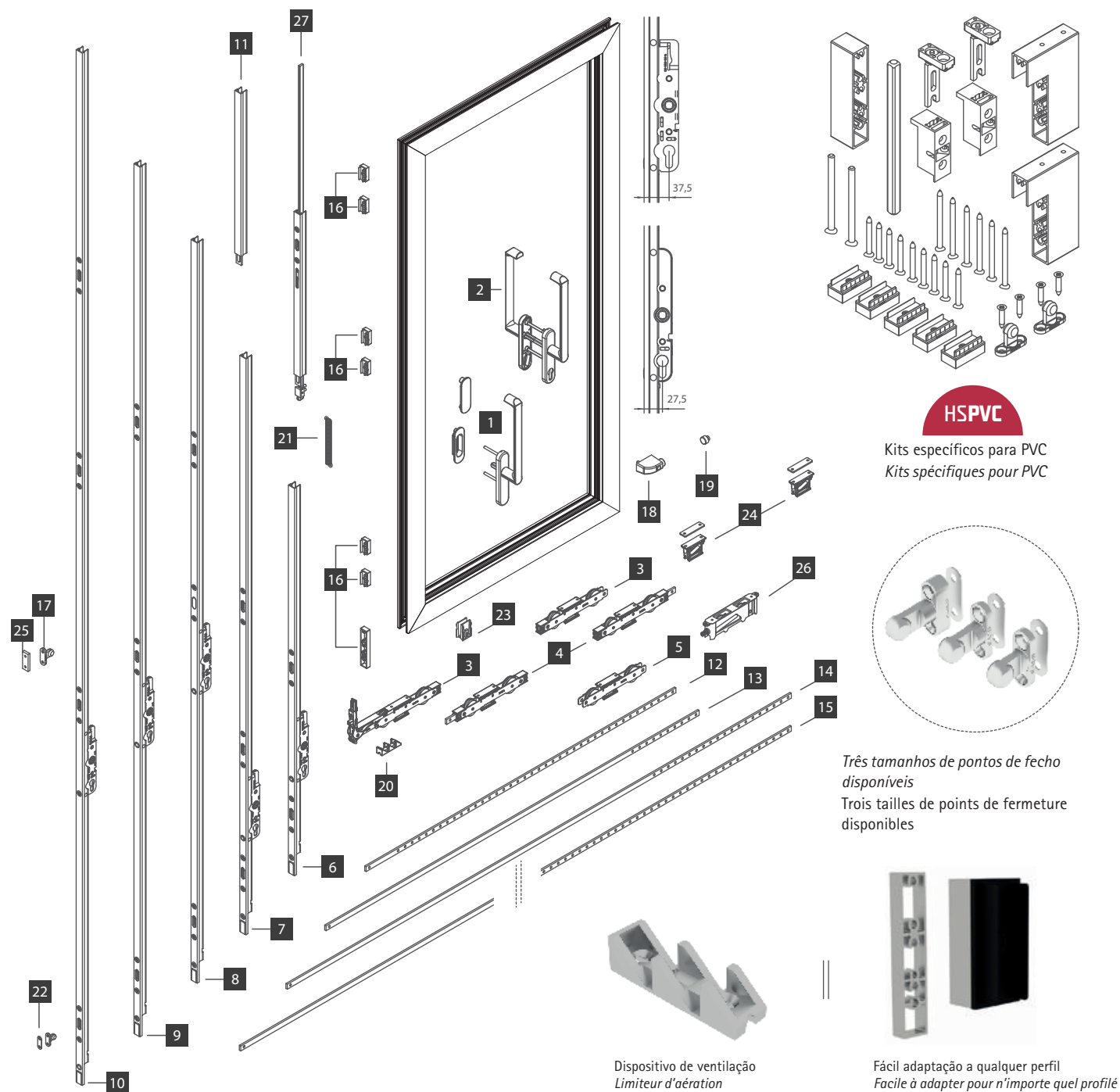
FERRURE POUR SYSTÈME COULISSANTE À LEVAGE
POUR DES PORTES ET FENÊTRES EN ALUMINIUM ET PVC



WWW.BAICHA.COM Engenharia Inteligente - Ingénierie Intelligente



ESQUEMA E DETALHE DOS COMPONENTES SCHEMA ET DÉTAILS DES COMPOSANTS



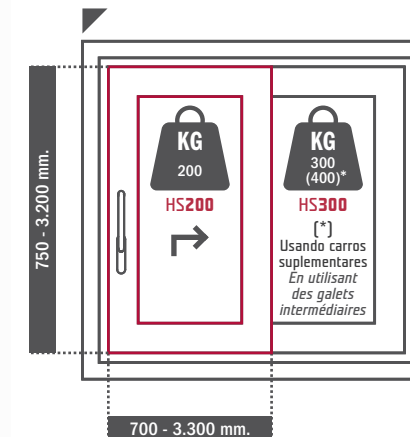
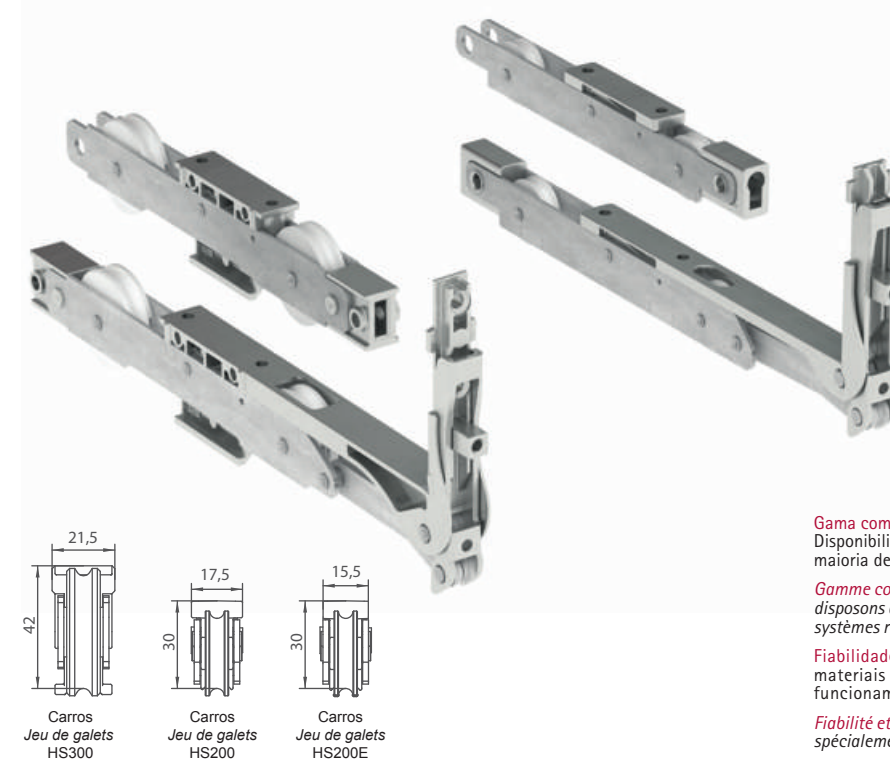
ESQUEMA E DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES - SCHEMA ET DESCRIPTION DES COMPOSANTS

1	Manipulo Interior com concha ou com tampa de aperto Béquille intérieure avec poignée cuvette ou rosace	10	Cremona fechadura tamanho 5 Espagnolette grandeur 5	19	Batente simples Amortisseur simple
2	Manipulo interior e manipulo exterior Béquille intérieure et extérieure	11	Prolongador cremona fechadura sem fecho Prolongateur espagnolette sans fermeture	20	Dispositivo de ventilação Limiteur d'aération
3	Conjunto de carros elevadora Jeu de galets de base	12	Vareta união carros tamanho 1 Guides méplats union galets 1	21	Mola auxiliar cremona fechadura Ressort auxiliaire espagnolette
4	Conjunto de carros suplementares Jeu de galets intermédiaire	13	Vareta união carros tamanho 2 Guides méplats union galets 2	22	Suplemento para ponto de fecho Supplément boulon fermeture
5	Carro de correr Jeu de galets pour couissant en ligne	14	Vareta união carros tamanho 3 Guides méplats union galets 3	23	Guia vareta de união Guide méplat union
6	Cremona fechadura tamanho 1 Espagnolette grandeur 1	15	Vareta união carros tamanho 4 Guides méplats union galets 4	24	Kit suplementos para folha fixa Suppléments pour vantail fixe
7	Cremona fechadura tamanho 2 Espagnolette grandeur 2	16	Kit suplementos cremona fechadura Suppléments d'espagnolette	25	Suplemento para esquemas C y F Contreplaqué schéma c et f
8	Cremona fechadura tamanho 3 Espagnolette grandeur 3	17	Ponto de fecho (tipo 1, tipo 2 o tipo 3) Points de fermeture (type 1, type 2 or type 3)	26	Rolamento regulável correr Roulement réglable couissant en ligne xx
9	Cremona fechadura tamanho 4 Espagnolette grandeur 4	18	Batente 90° Amortisseur 90°	27	Prolongador cremona fechadura Prolongateur espagnolette

HS300

Gama completa de carros
Gamme galets complète

HS200



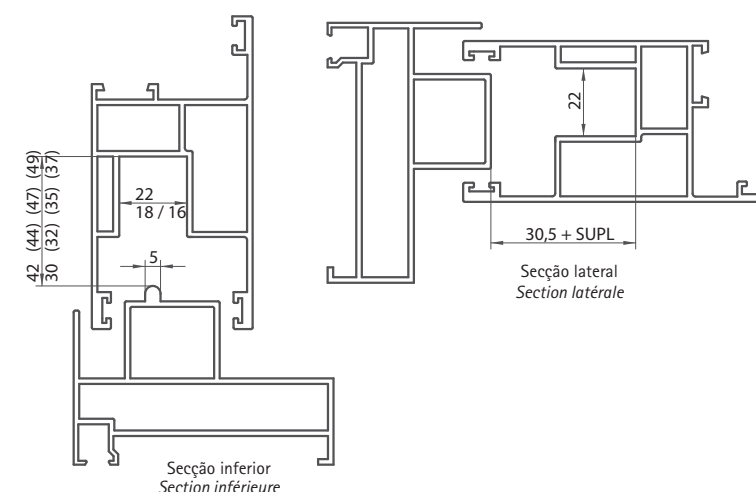
Gama completa. Linha de produto completa para alumínio e PVC. Disponibilidade dos componentes e acessórios necessários para abrangerem a maioria de sistemas elevadora corredora existentes no mercado.

Gamme complète. Ligne complète de produits pour aluminium et PVC. Nous disposons des composants et des accessoires nécessaires pour la plupart de systèmes relevables sur le marché.

Fiabilidade e durabilidade. Os componentes são fabricados com materiais especialmente selecionados, que garantem o correto funcionamento do sistema.

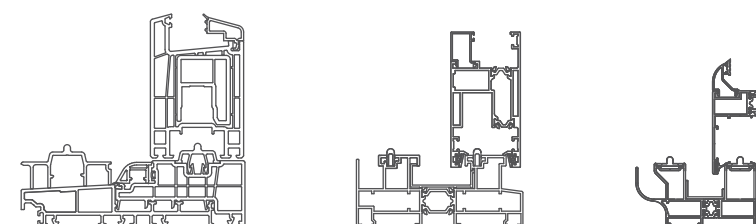
Fiabilité et durabilité. Les composants fabriqués avec des matériaux spécialement sélectionnés garantissent le bon fonctionnement du système.

CAMPO DE APLICAÇÃO DIMENSIONADO AOS PERFIS E RESPECTIVA APLICAÇÃO CHAMP D'APPLICATION DIMENSIONNÉ DES PROFILS ET DE L'APPLICATION



Os nossos kits permitem a montagem do sistema em perfis para caixilharias de alumínio e PVC.

Nos kits permettent le montage du système en profilés soit pour des menuiseries en aluminium qu'en PVC.



HS_PVC

HS_ALU300

HS_ALU200

OPÇÕES PARA MANÍPULOS e lacados cor disponíveis OPTIONS POUR LES POIGNÉES - Couleurs



Lacado Branco Laqué Blanc	Lacado Preto Laqué Noir	Lacado Cores Laqué Couleur	Anodizado Natural Anodisé Argent	Anodizado Inox Anodisé Inox
------------------------------	----------------------------	-------------------------------	-------------------------------------	--------------------------------